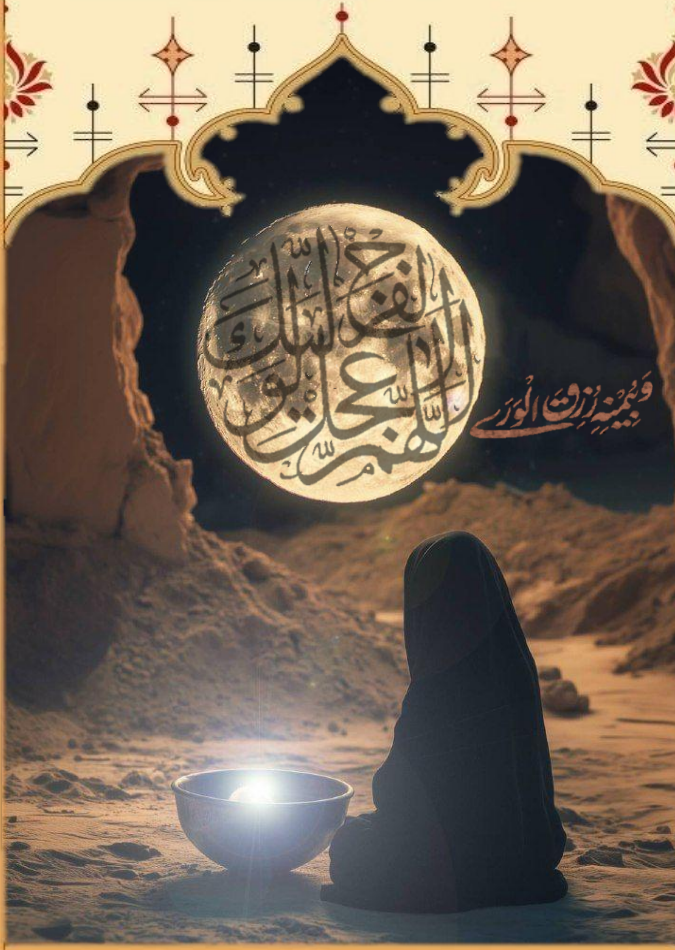


The Final Lament of Reyhānat al-Ḥusayn,
Ruqayyah al-Murtaqa (PBUH)



صَلِّ اللَّهُ عَلَيْكَ يَا زَيْنَبُ بِنْتُ الْحُسَيْنِ

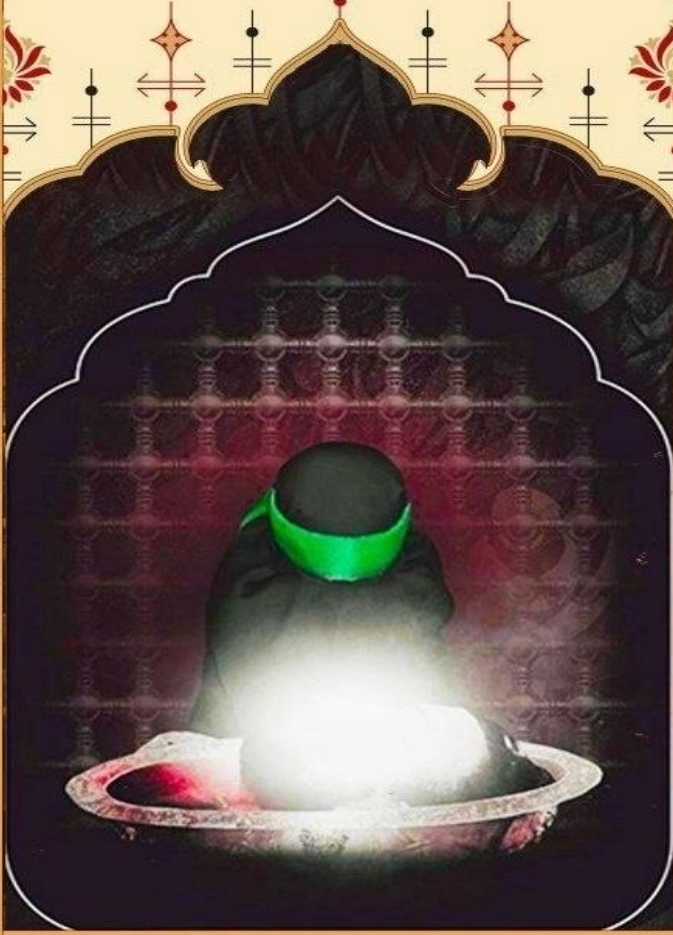
اللهم بارك لمولانا صاحب الزمان

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ ذَا الَّذِي خَضَبَكَ بِدِمَائِكَ؟

"O father! Who stained your beard
with your own blood"



صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا زَيْنَبُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ ذَا الَّذِي قَطَعَ وَرِيدَكَ؟

"O father! Who was the one who
cut your blessed throat?"



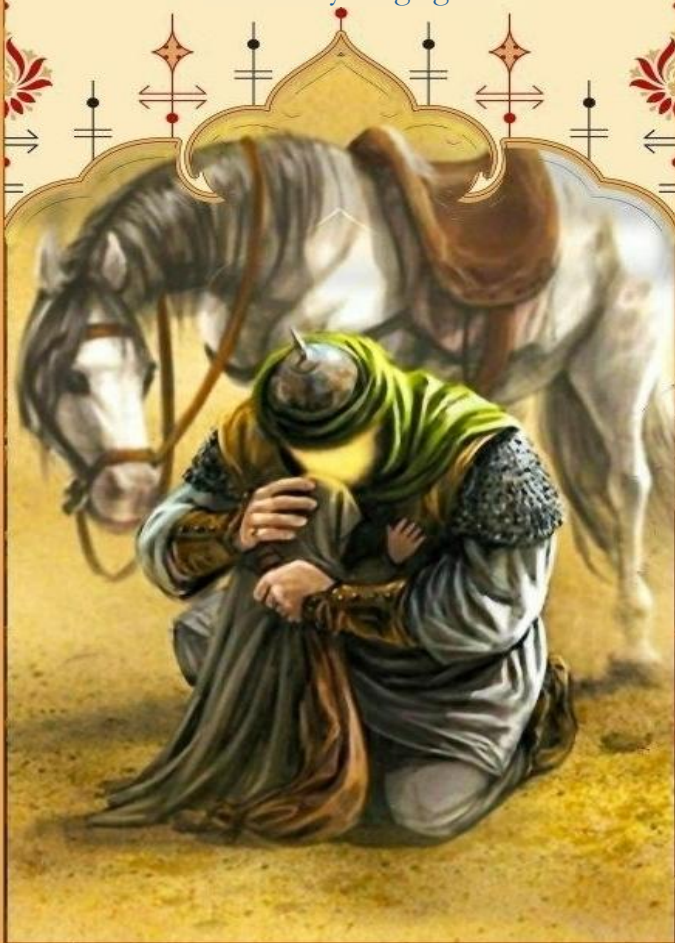
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ الْحُسَيْنِ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ ذَا الَّذِي آيَتَمَنِي عَلَى صِغَرٍ سَنِي؟

"O father! Who made me an orphan
at such a young age?"



رَقِيَّةُ الْمُرْتَقَا

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ بَقِيَ بَعْدَكَ نَرْجُوهُ؟

"O father! After you, who is left
that we can hope in"



إِنَّمَا عَلَى الْمَرْءِ رَقِيَّةٌ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ لِلْيَتِيمَةِ حَتَّى تَكْبُرُ؟

"O father! Who will care for this orphan girl of yours until she grows up?"



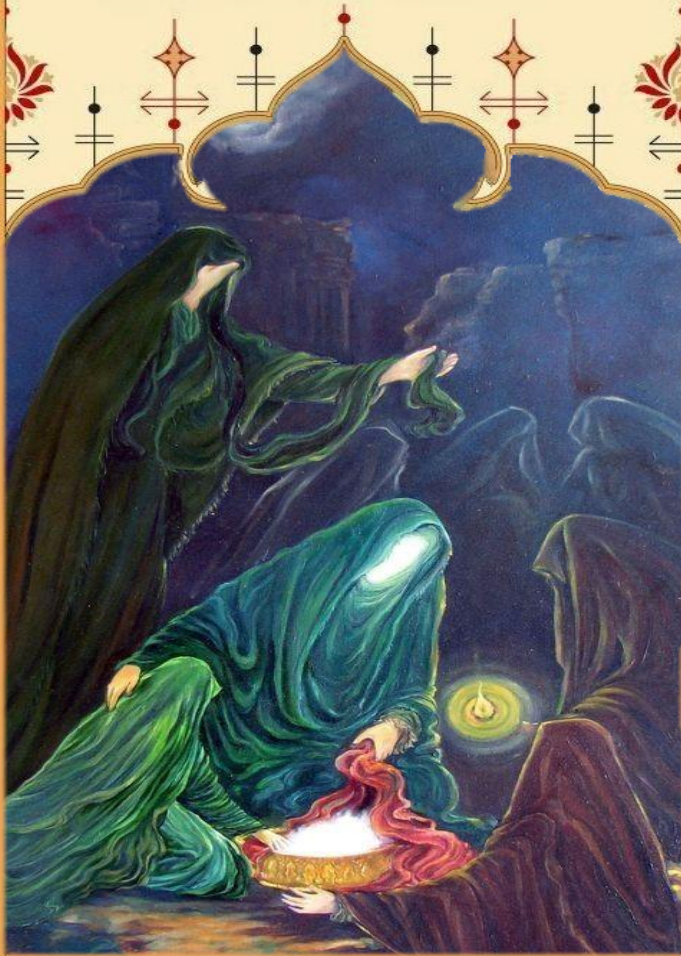
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ أَبِي حُسَيْنٍ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ لِلنِّسَاءِ الْحَاسِرَاتِ؟

"O father! Who will help the distressed,
bareheaded women?"



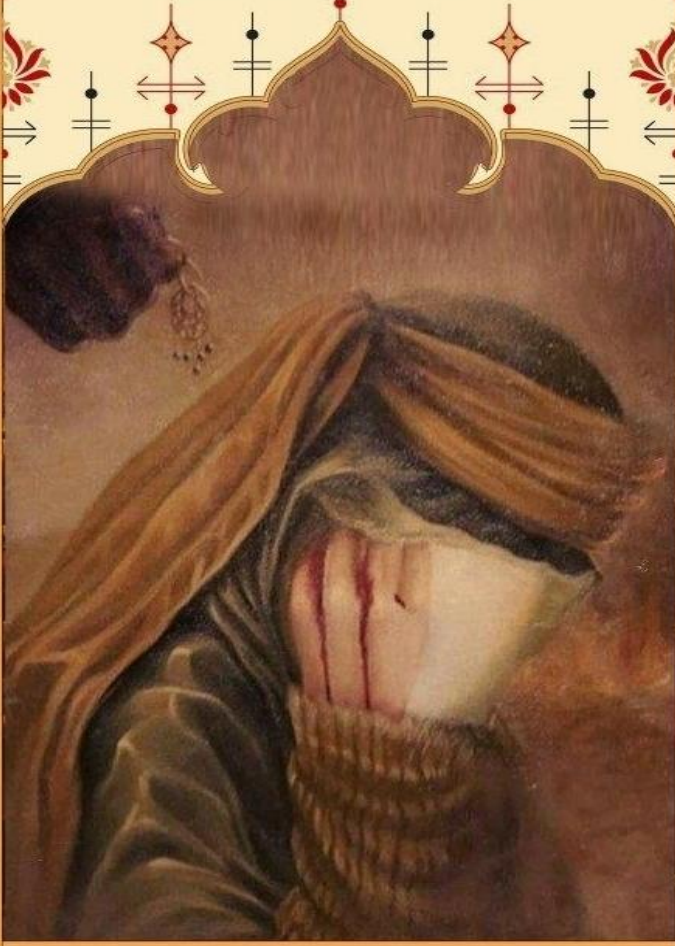
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا زَيْنَبُ بِنْتُ جَحْشٍ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ لِلرَّامِلِ الْمُسَبَّيَاتِ؟

"O father! Who will defend the widowed
and captive women?"



رُقَيَّةُ الْمُرْتَقَا

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ لِلْعُيُونِ الْبَاكِياتِ؟

"O father! Who will show mercy
to these tearful eyes?"



اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى رَسُولِ الْقِيَامَةِ
وَصَلِّ عَلَى سَيِّدَتِي

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ لِلضَّيَاعَاتِ الْغَرِيبَاتِ؟

"O father! Who will care for the orphan
girls in foreign lands?"



صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا زَيْنَبُ بِنْتُ جَحْشٍ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ لِلشُّعُورِ الْمَنْشُورَاتِ؟

"O father! Who will care for the disheveled
hair of your daughters?"



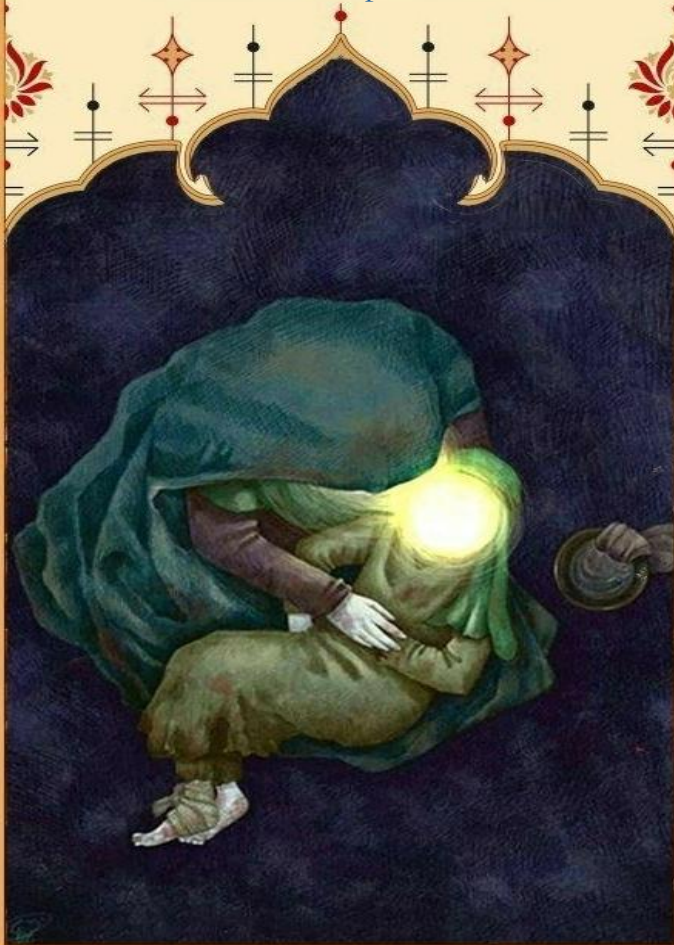
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا زَيْنَبُ بِنْتُ جَحْشٍ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مَنْ بَعْدُكَ؟ وَآخِيَّتَاهُ!

"O father! After you, I feel utterly
lost and hopeless!"



رَقِيَّةُ الْمُرْتَقَا

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! لَيْتَنِي كُنْتُ الْفِدَى!

"O father! I wish I could have been
sacrificed in your place!"



اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى ابْنَةِ رَسُولِكَ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! لَيْتَنِي قَبْلَ هَذَا يَوْمٍ عُمَيَاءُ!

"O father! I wish I had been blind
before this day!"



صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ الْحُسَيْنِ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! لَيْتَنِي تَوَسَّدْتُ التُّرَابَ وَلَا أَرَى
شَيْبَكَ مُخَضَّبًا بِالْدِّمَاءِ

"O father! I wish I was buried in the ground
than to see your beard soaked in blood!"



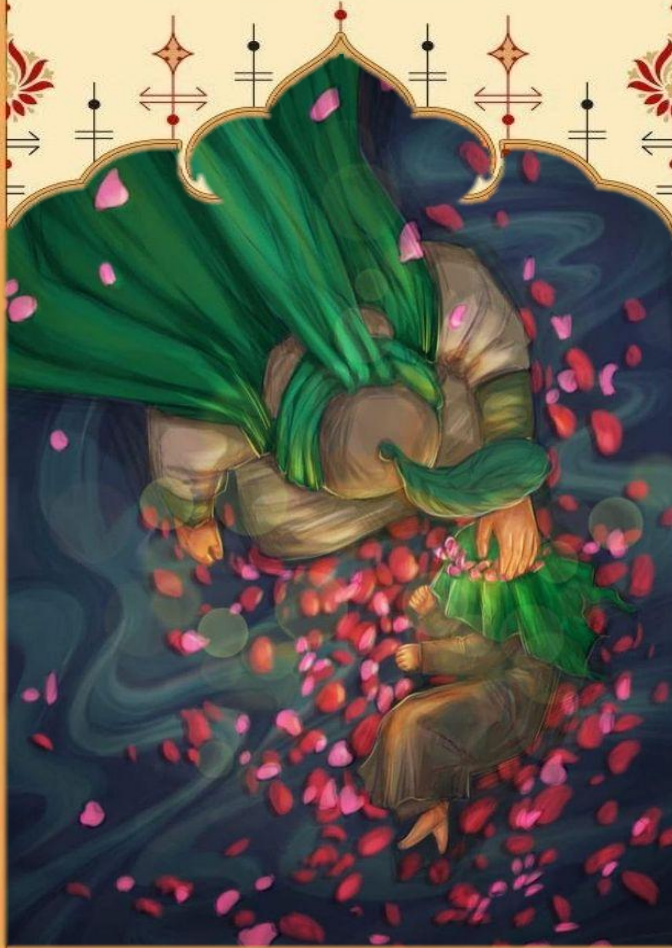
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ مُحَمَّدٍ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ مُحَمَّدٍ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

يَا أَبَتَاهُ! مِنْ بَعْدِكَ، وَأَعْرَتَاهُ!

“O Father! After you, I’ve been left
alone and abandoned!”



اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى رُقَيَّةَ بِنْتِ أَبِي طَالِبٍ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

ثُمَّ إِنَّهَا وَضَعَتْ فَمَّهَا عَلَى فَمِهِ الشَّرِيفِ

“Then she placed her lips on her
father Imam Husayn's lips”



اللَّهُمَّ عَلَى رُقْيَاةٍ مُرْتَقَاةٍ
الَّتِي هِيَ مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ وَآلِ الْحَسَنِ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

وَتَكَّتْ بُكَاءً شَدِيدًا حَتَّى غُشِيَ عَلَيْهَا

“She wept intensely until she fainted”

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى
السَّيِّدَةِ رُقَيَّةَ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ



صَلِّ اللَّهُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ أَبِي سَلَمَةَ

Lady Ruqayyah al-Murtaqa (p), upon seeing

the blessed head of her father said:

فَلَمَّا حَرَّكُوهَا، فَإِذَا بِهَا قَدْ فَارَقَتْ رُوحَهَا الدُّنْيَا

“When they moved her, they found she
had already departed from this world.”



صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا زَيْنَبُ بِنْتُ جَحْشٍ

اللَّهُمَّ بَارِكْ لِمَوْلَانَا حَبِيبِ الْفَرْجِ
اللَّهُمَّ عَجِّلْ لَوْلِيكَ الْفَرْجَ



إِنَّمَا عَلَى الْاُمَمِ الْاِقْبَاقُ
وَالْاُمَمُ لِيَسْتَبِيحُ